



دفتر مقام معظم رهبری
www.leader.ir

Церемония утверждения в должности 13-го президента ИРИ - 3

/Aug/ 2021

Сегодня утром в хусейние имама Хомейни (ДБМ) состоялась церемония утверждения в должности тринадцатого президента Ирана.

Лидер Исламской революции, исполнив волю народа, утвердил Ходжатуль-ислам Сейид Ибрахима Раиси президентом Исламской Республики Иран.

Его Светлость Аятолла Хаменеи в указе об исполнении отметил, что осмысленное и достойное участие иранского народа в выборах и избрание популярной в народе, благочестивой личности, имеющей за плечами яркое управленческое прошлое, является признаком твердой решимости нации в преодолении светлого курса революции, - пути справедливости, прогресса и свободы. Подчеркнув готовность страны сделать рывок во всех сферах, Верховный Лидер революции отметил необходимость устранения барьеров на пути развития производства, усиления национальной валюты, расширения прав и возможностей средних и нижних слоев общества и стремительного продвижения к достойному положению страны.

Полный текст указа об исполнении, зачитанный Ходжатуль-ислам Валь-муслимин Мухаммади Гольпаегани, приводится ниже:

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ
والحمد لله رب العالمين و صلى الله على محمد و آله الطاهرين سيما بقية الله فى الارضين

Именем Всевышнего, Всемилостивого и Всемилосердного!

Хвала Аллаху, Господу миров! Мы посылаем пожелания мира и приветствия Господину нашему, Пророку Аби аль-Касыму Мустафа Мухаммаду и его избранному пречистому и непорочному семейству, особенно Иمامу Эпохи на Землях!

Я благодарю всемогущего Бога за его милость и ниспослание Ирану возможности вновь достойно и гордо выдержать политическое и социальное испытание выборами. Великий иранский народ в сложных и неоднозначных условиях своим решительным и осмысленным участием, выбором подлинно народной личности, обогащенной научными знаниями, благочестием и мудростью, имеющей яркий и богатый управленческий опыт, а также проявившей твердую решимость в прохождении светлого курса исламской революции, - пути справедливости, прогресса, чести и свободы, - продемонстрировал власть народного голосования в административном управлении страной.

Наша дорогая Родина жаждет сегодня искреннего служения и готовности совершить рывок во всех областях. Страна нуждается в компетентном, джихадистском, мудром и смелом управлении, способным мобилизовать очевидные и скрытые возможности нации, особенно, молодежь, которая выходит далеко за пределы существующих проблем, и вывести ее на арену конструктивного труда и созидательных усилий, устранив барьеры на пути производства.

Проведение серьезной политики укрепления национальной валюты, расширения прав и возможностей среднего и низшего слоя общества, которые на своих плечах испытывают бремя экономических проблем и тягот. Руководство, которое с помощью мудрой культурной политики проложило путь к материальному и



духовному возвышению иранского народа, должно ускорить движение страны к ее достойному положению.

دفتر مقام معظم رهبری
www.leader.ir

Сегодня, выражая благодарность дорогому иранскому народу, и поддерживая его выбор, я отдаю свой голос — мудрому, опытному и неутомимому Ходжатуль-исламу Сейид Ибрахиму Раиси и утверждаю его президентом Исламской Республики Иран.

Я прошу всемогущего Аллаха о ниспослании президенту и команде успехов, и напоминаю, что голоса народа и мое утверждение продолжатся до тех пор, пока они будут следовать прямым путем ислама и революции. Благодаря мудрости Господа, так и будет, иншаллах.

Мира вам, милости и благословения Аллаха!

Сейид Али Хаменеи

12 мордада 1400

03 августа 2021

Верховный Лидер революции на церемонии утверждения попросил Всевышнего благословить этот день, преисполненный для народа и страны светлых надежд, и отметил, что участие нации на президентских выборах было совершенно осмысленным символом народно-религиозной демократии. Выразив благодарность двенадцатому президенту и его кабинету министров, Верховный Лидер революции пожелал господину Раиси и его команде в новом правительстве успехов и особого Божеского расположения.

Его Светлость Аятолла Хаменеи охарактеризовал церемонию ратификации как основанную на конституции и традициях, установленных имамом Хомейни (ДБМ), и добавил: «Эта церемония – проявление весьма важного вопроса рационального, спокойного и четкого перехода в исполнительную власть, а по сути, в управление страной».

Верховный Лидер революции назвал существование политического разнообразия одной из важнейших тем церемонии ратификации, и добавил: «Различные политические тенденции правительств служат показателем политического разнообразия в стране, и этот факт является признаком свободного и здорового характера выборов».

Говоря о том, что выборы проводились в условиях абсолютной безопасности и стабильности, Лидер Исламской революции искренне поблагодарил все организационные структуры, проводившие выборы и обеспечивавшие порядок и безопасность, особенно, дорогой иранский народ, и далее добавил: «Долгое время в политических кругах врагов планировались и проводились провокации с целью бойкота выборов, внутри страны некоторые люди по неосторожности или, возможно, из корысти, следовали по тому же курсу, только нация дала решительный ответ, и, учитывая существующее положение, явка на выборах была хорошей».

Его Светлость Аятолла Хаменеи назвал обнадеживающей передачу власти в исполнительных органах, и подчеркнул: «Присутствие новых людей со свежими взглядами и инициативами вселяет надежды во всех, особенно, в молодежь, и эти надежды очень ценны».

Далее Его Светлость Аятолла Хаменеи подчеркнул: «Эта передача дает возможность интеллектуалам и аналитикам тщательно и осмысленно находить ошибки прошлого и предлагать новые решения».

Говоря о приоритете ценностей революции в предвыборной кампании господина Раиси, Его Светлость Аятолла Хаменеи сказал: «Этот правильный курс должен быть продолжен, потому что он приводит нацию к ее основным правам и ставит Иран в достойное положение».



В связи с этим Верховный Лидер революции добавил «Ценности революции не являются воображаемыми концепциями, они были четко и неоднократно выражены в выступлениях великого имама, и эти слова должны стать критерием, которым нужно следовать».

Участие нации в решении различных проблем Его Светлость Аятолла Хаменеи назвал главным ключом к решению трудностей, и подчеркнул: «Следование революционным ценностям увеличивает мотивацию людей и их выход на арену событий, это незаменимое присутствие очень ценное и эффективное».

Его Светлость Аятолла Хаменеи отметил, что превращение людей из пассивной и разрозненной группы в единое, мотивированное, целеустремленное и идеалистическое сообщество служит главным искусством революции и имама, добавив: «Любой фактор и элемент, способный усилить единство, мотивацию и надежды нации, а также вывести людей на арену, является ценным, а революционные ценности обладают этим решающим качеством».

Сославшись на предвыборные лозунги господина Раиси, - «Быть популярным в народе, слышать народ и быть среди людей», - Лидер Исламской революции сказал: «Быть с народом – это очень важно, уважаемый президент и его команда должны приложить все усилия, чтобы воплотить этот лозунг в жизнь в полном смысле слова, и, независимо от классовых или фракционных привилегий, находиться среди народных масс».

Затем Его Светлость Аятолла Хаменеи подчеркнул: «Разумеется, присутствие среди людей не должно обернуться пренебрежением общения, обмена мнения и контактов с представителями элиты, которые необходимы и полезны».

Подчеркнув, что правительство должно быть воплощением национального согласия и гуманного отношения к народу, Его Светлость Аятолла Хаменеи сказал: «Один из важных моментов, который помогает правительству стать популярным в народе, - это стремление вести честный диалог с людьми без политического подтекста. С народом надо разговаривать честно, обозначать проблемы, пути решения, озвучивать ожидания и оказывать необходимую людям помощь».

Следующей рекомендацией Верховного Лидера революции, данной тринадцатому правительству, было признание огромного потенциала страны и серьезное внимание к нему.

Далее Его Светлость Аятолла Хаменеи заявил: «В эти дни говорят, что у страны много проблем и недостатков, но возможности страны в таких областях, как водоснабжение, нефть, горнорудная отрасль, большой внутренний рынок, соседние государства, невероятные людские таланты, подготовка и умения молодежи воистину экстраординарные и выходят далеко за рамки существующих проблем».

Лидер Исламской революции сказал: «Без сомнения, с этими ресурсами можно преодолеть все трудности и проблемы при условии, если они будут хорошо известны, а затем будут задействованы с помощью неустанного труда и круглосуточных усилий».

Другой аспект темы популярности среди народа Верховный Лидер революции охарактеризовал в виде безжалостной борьбы с коррупцией и коррупционерами, и добавил: «На своей предыдущей ответственной должности господин Раиси начал борьбу с коррупцией и принял хорошие меры, только суть проблемы и ее корни находятся в системе исполнительной власти, поэтому с этим нужно серьезно бороться».

В качестве примеров коррупции Его Светлость Аятолла Хаменеи отметил уклонение от уплаты налогов, необоснованные монополии, нездоровую коммерческую деятельность и злоупотребление привилегированной валютой, с которыми надо планомерно и систематически вести борьбу.



Его Светлость Аятолла Хаменеи отметил, что решение экономических проблем требует плана и действий в соответствии с общим планом, и подчеркнул: «Существующие проблемы невозможно решить повседневной работой и незапланированными мерами, в то время как все должны знать, что решение экономических проблем требует времени, и власти должны приложить все свои усилия, чтобы как можно больше сократить это время».

Его Светлость Аятолла Хаменеи подчеркнул необходимость ускорить процесс формирования нового правительства, и добавил: «Ситуация в стране не требует отсрочки формирования правительства, поэтому уважаемый президент должен поторопиться с представлением предложенных министров, а парламент также должен проверить компетентность этих министров».

Последний вопрос, который затронул Верховный Лидер революции, касался информационно-пропагандистской войны.

Говоря о попытках врагов повлиять на общественное мнение стран и доминировать над ним, включая иранский народ, посредством холодной информационной войны, Верховный Лидер революции подчеркнул: «Если общественное мнение нации предоставлено иностранцам, то этот народ будет действовать в соответствии с их желаниями».

Указав на слабость и неэффективность работы средств массовой информации и пропаганды внутри страны, Его Светлость Аятолла Хаменеи сказал: «В этих вопросах мы должны действовать сильнее и разумнее».

На этой церемонии президент Исламской Республики Иран Ходжатуль-ислам Раиси поблагодарил иранский народ и организаторов выборов и сказал: «На выборах 28 хордада, народ, несмотря на все экономические проблемы и ситуацию в сфере здравоохранения, показал великую доблесть, разочаровав врагов и обнадежив друзей».

Господин Раиси озвучил лозунги президентских выборов 28 хордада, которые выражали стремление к реформам и преобразованиям, справедливости, борьбу с бедностью и коррупцией, дискриминацию и погоню за рентой, защиту революционных ценностей, необходимость решения проблем, - одним словом, изменения существующего положения, и заявил: «Необходимо решить такие проблемы, как 44 процентная инфляция, нарастающий рост ликвидности, увеличение государственного долга, дефицит бюджета, безработица и жилищные проблемы, вызванные враждебными действиями и некоторыми внутренними некомпетентностями. Народ пребывает в ожидании восстановления его подорванного доверия».

Президент Раиси, указав на то, что там, где игнорировались и не выполнялись рекомендации Верховного руководства, возникали проблемы, подчеркнул: «Мы будем добиваться отмены санкций, но в вопросе положения народа мы не будем полагаться на волю иностранцев».

Далее президент Раиси сказал: «Дефицит бюджета, стабильность рынка капитала, контроль над инфляцией, коронавирусная пандемия и проблема воды и электричества являются одними из важных вопросов, которые необходимо срочно решить. Правительство, рассматривая 10 самых срочных проблем, подготовило и разработало краткосрочный план преобразований».

Далее президент Раиси добавил: «Четырехлетний план преобразований правительства, которые вскоре будет представлен экспертам, станет основой для реализации седьмого плана развития».

На этой церемонии министр внутренних дел также представил отчетный доклад о ходе проведения 13-х президентских выборов.



Господин Рахмани Фазли отметил, что верховенство закона, надежность, нейтральность и беспристрастность, полную безопасность, здоровую конкуренцию, максимальное взаимодействие и участие, защиту здоровья организаторов, волонтеров и избирателей в целях повышения политического энтузиазма и участия общественности служат частью принципов проведения выборов, и подчеркнул: «Совет стражей объявил выборы законными, не аннулировав ни одну избирательную урну».